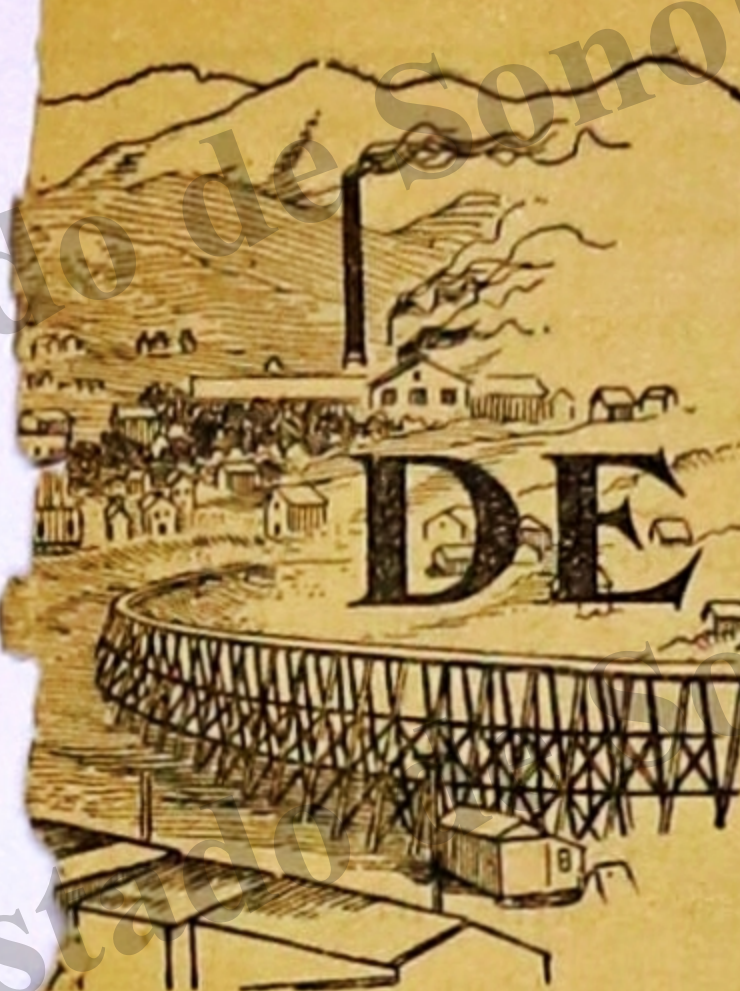
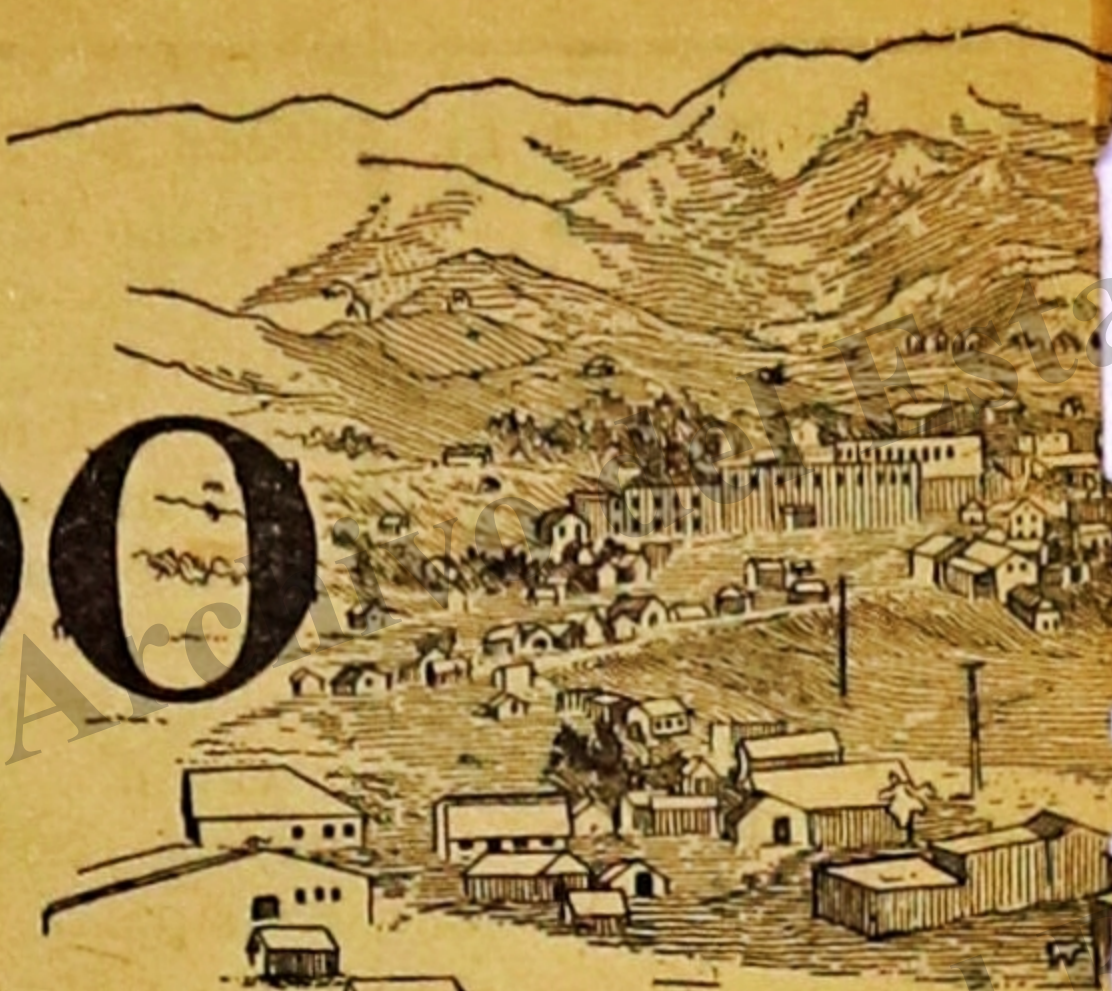


EL HERALDO



DE CANANEA

Vol. 1.

CANANEA, SONORA, MEXICO, DOMINGO, MARZO 22. de 1903.

No 28.

Entregan Leña para Estufa

A \$16 00 CUERDA

FIELD y Cia.

Esquina de la Avenida Chihuahua
y de la Calle 7.ª TELEFONO 19-4
CANANEA, SONORA, MEXICO.

Banco de Cananea

LA CANANEA, SONORA. MEXICO.

DEPARTAMENTO DE LA

CANANEA CONSOLIDATED COPPER CO. S. A.

Establecido en La Cananea en 1902, ofrece al público de su Comarca, toda
facilidad para sus operaciones bancarias. Gira sobre todas partes del mundo.

DIRECCION:

CORRESPONSALES:

W. G. GREENE,	Presidente.	Chemical National Bank,	New York.
I. MACMAMUS,	Gerente.	Anglo-Californian Bank,	San Francisco.
F. E. BEECHER,	Cajero.	Consolidated National Bk.,	Tucson.
W. C. WINEGAR,	Contador.	Banco de Sonora,	Hermosillo.
W. H. LYONS,	Suplente.	H. L. Wiechers.	México, D. F.

ESCANDALO EN MONTEREY.

EL SR. GRAL. REYES ABOFETEÓ A UN HOMBRE DEL PUEBLO.

La prensa oposicionista de Monterey nos hace saber que el 28 del pasado Febrero, como á las cuatro y media de la tarde, al pasar el señor Gobernador, General Bernardo Reyes, frente á la cantina y comercio "Las Américas," un hombre del pueblo, un anciano, tal vez en estado de ebriedad, gritó con voz fuerte: "Muera Reyes"

Al oír este grito, con profundo asombro de las numerosas personas que presenciaban los hechos, se vió al señor General Reyes descender de su buggy, y ciego de cólera, dirigirse á donde se encontraba ese individuo, á quien después de abofetear, golpeó con su fuste, remitiéndole por último á la cárcel.

Mucho nos extraña que nuestro corresponsal nada nos haya dicho acerca de este asunto; pero lo refieren los periódicos con tal uniformidad, y aun citando testigos que presenciaron la escena, que debemos suponer cierto cuanto se dice.

Vituperable es, sin duda, que un individuo cualquiera, ebrio ó no, se permita insultar á la primera autoridad, faltándole al respeto y á las consideraciones que mere-

NECESIDAD DE Oponer
A LA IMIGRACION CHINA.

Hacemos nuestro siguiente artículo en el "Estado de Sonora" y pedimos á las autoridades que fijen la atención en sus atinadas razones. "Cuando cualquier autoridad, bien de los individuos, no está apoyada por el juicio, no está asentada en la firme base de la equidad y la justicia, tiene que, al ser elevada á la práctica, resulta algo inútil, sino es que algo perjudicial ó inconveniente."

Tal ha pasado con el famoso tratado de amistad, comercio y navegación, pactado entre el Imperio Chino y el gobierno de nuestro país.

No sabemos por qué lamentable aberración se llevó á cabo ese tratado que la conveniencia ni la justicia aconsejaba; y nó la primera, porque á nadie se le puede ocurrir que los mexicanos emigren en masa al celeste Imperio, para gozar del privilegio de la nación más favorecida; y nó la segunda, porque sin Tratado y con él, dentro de la amplísima libertad que concede nuestra carta fundamental á todos los extranjeros, chinos ó rusos, japoneses ó persas, tienen derecho á la protección de las leyes y todos sin excepción, al amparo de la misma Suprema Ley, pueden ejercer entre nosotros, la industria, el comercio ó profesión que más les acomode.

Cuando

na, y que allí son tratados peor que parias; comencemos por allí y después procuremos la inmigración, de preferencia la europea y aun, en último análisis, la americana; pero nunca la china. En el fondo hay otra cuestión más grave; ella será objeto de uno de nuestros próximos artículos."

WILLAM J. BRYAN.

Sus apreciaciones sobre México.

La W. B. Conkoy Company de Chicago, acaba de publicar un libro titulado "The Jurst Bettle," en el que hace las siguientes apreciaciones sobre México:

Primero, que México es un lugar delicioso que debe visitarse. El viaje en las principales líneas es tan seguro, tan cómodo y tan barato, como en los Estados Unidos. De Kansas City á México hay cuatro días de camino y puede llegarse á la segunda por tres vías. La del Nacional Mexicano, sale del Río Grande en Laredo; la del Internacional cruza el río en Eagle Pass y la del Central Mexicano, en el Paso.

Segundo, que mientras aquella nación tiene más habitantes, ocupa más extensión de territorio y posee mayores riquezas, no supera á los mexicanos en hospitalidad ó en cortesía para los extranjeros. Tercero, que las autoridades mexicanas tienen grandes sen-

PETROLEO A UNA LEGUA DE MEXICO

Un chorro de docientos pies de alto.

El 11 del actual en las primeras horas de la tarde, los trabajadores que en la Hacienda de Aragón, cercana á la Villa de Guadalupe, á menos de una legua de la Capital, operaban la perforación de un pozo, por indicaciones y bajo la dirección de D. Luis de la Barra, sintieron que á la profundidad de trescientos metros, el taladro penetraba rápidamente, después de haber pasado una capa de piedra, suave momentos antes.

Se sintió un estremecimiento especial, y antes de que los obreros se dieran cuenta de lo que en realidad había sucedido, un chorro de agua, de potencia inusitada, saltó á más de trescientos pies de alto. Era tal la fuerza del manantial, que los obreros fueron derribados, y la barraca que se había construido para hacer la perforación, fué destruida en los primeros momentos. Era el chorro una mezcla de lodo, de piedras y de agua.

Poco duró así, pues rápidamente fué transformándose hasta convertirse en una corriente inpetuosa de pura

En ella, una buena proporción estaba constituida por el petróleo crudo, casi sin color absolutamente semejante al petróleo que se vende para usos domésticos.

Los trabajadores, repuestos del susto primitivo, se fijaron pronto en que el agua que iba formando un lago pequeño al re-

PASEO POR EUROPA, DE UNA

Formidable escuadra americana.

El gobierno de los Estados Unidos ha resuelto enviar de paseo por aguas europeas la fuerza naval más considerable que jamás se ha visto junta como unidad en tiempos de paz.

Constará, entre otros buques de siete acorazados de combate, el "Iowa," el "Indiana" y el "Massachusetts," ya conocidos por la parte que tomaron en las operaciones de Santiago, y el "Alabama," el "Kearsarge," "Illinois" y el "Maine," todos construidos después de la guerra, muy superiores á los que en ella tomaron parte, especialmente el último, que es enteramente nuevo.

Estas fuerzas, que en adición á las de menor cuantía, constituyen la escuadra del Atlántico Septentrional, irán mandadas por el contralmirante A. S. Barker.

No pueden ocultarse al gobierno los comentarios que en Europa ha de ocasionar el envío de semejante escuadra, la flota de la marina americana,

lo menos, á cuanto existe en el mundo. Es de advertir que antes de la partida, que será en Mayo, se pasará esa escuadra maniobrando por el Golfo Mexicano, haciendo ejercicios de tiro, y no saldrá sino hasta de haber alcanzado un grado de perfección, que ya se procurará sea conocido en Europa antes que la escuadra llegue.



EL HERALDO DE SONORA
MARCUS D. SMITH



Se Publica Todos los Domingos por la Mañana.

Precios de Suscripción:	
Por un año, llevado el periódico a domicilio o remitido por correo.....	\$ 5.00
Por seis meses.....	3.00
Por tres meses.....	1.75
Ejemplares sueltos, en la imprenta.....	.10

Los anuncios judiciales pagarán 30 centavos por línea en la primera inserción y 15 en las siguientes, y los remitidos de interés particular 40 centavos por línea. Los demás avisos serán a precios convencionales. Pagos invariablemente adelantados.

Registrado en la Administración de Correos de Sonora, el 14 de Septiembre de 1902, como Artículo de Segunda Clase.

Federico Mendoza y Vizcaino,

Director.

CORRESPONDENCIA DE ALTAR SONORA.

Altar Marzo de 1903.

—Las concesiones mineras otorgadas por esta Agencia de Fomento en el próximo pasado mes de Febrero son las siguientes:

El día 10, el Sr. Juan Quintero solicitó 8 pertenencias con el nombre de "La Zeferina."

El mismo día el Sr. Lic. Antonio Richards solicitó 20 pertenencias con el nombre de el "Apache."

El día 11 el Sr. Enrique Ferreira solicitó 147 pertenencias, con los nombres de "Ampliación del Cóbata," "México" y "Buena Vista."

El día 12 el Sr. Luis P. Serrano solicitó 20 pertenencias bajo el nombre de "La Consoladora."

El día 14, los Srs. Diego L. Ortega y socio solicitaron 4 pertenencias con el nombre de "La Reserva."

El día 16, el Sr. Francisco Corella, para D. Victor Salazar, solicitó 9 pertenencias con el nombre de "Mera Bonanza."

El día 18, el Sr. E. Monteverde solicitó 25 pertenencias con los nombres de la "Estaca" e "Italia."

El día 25, el C. Norte Americano John W. Crithlon solicitó 150 pertenencias con el nombre de "Hard Luck."

Y el día 26 solicitó el Sr. Celso Campuzano 8 pertenencias con el nombre de "Den."

desternillar de risa á los demás. Nos permitimos aconsejar al Señor Diaz, que pida como un favor muy grande al corresponsal, que no lo defienda.

Por lo demás debemos confesar que ningún motivo especial de queja hemos tenido contra el Señor Administrador de Correos en Naco. "El Porvenir" de Arizpe dijo que permitía al público el que entrase en la oficina y se despachase por su mano, por no tener él bastante actividad á causa de sus años. Pero no negaríamos que si se esfuerza un poco, ó bien si le dice al jovencito "Anda mocoso, entrega las cartas," quedará todo en paz.

Y no volveremos á meternos con él.

Se entiende, siempre que no lo siga defendiendo el original, especial corresponsal del "Imparcial."

PARA DISTRAERSE—LA PRENSA.

Cualquiera de los lectores al ver este rubro, dirá que no es ninguna novedad y yo acierto á decir que sí, y lo pruebo, y luego.

Anoche, para combatir el mal humor que invadía á mi humilde é insignificante persona, tomé un periodiquillo, el cual á mi alcance tuve, y con toda mi paciencia pude leer, nada más que el principio: pues el sentido común se resistió á la continuación de ello.

El "Indito" redactado y disparatado por un Señor Marcial Serna (¿) ¡Dios le perdone!

Ventajas de la alimentación vegetariana

Colaboración

Hay muchas razones para abandonar la carne y el pescado como alimentos, y adoptar exclusivamente los vegetales, frutas, nueces cereales, huevos y leche. He aquí algunas.

La carne no es un alimento saludable. Sus productos sobrantes no son únicamente sucios, sino también perjudiciales á la salud. Tenemos nosotros desperdicios de los cuales debemos librarnos, en vez de recargar nuestra digestión con los de los animales que nos tragamos. Tratándose de animales muertos, es claro que hay gran peligro de infección. Los médicos generalmente reconocen el hecho de que ciertas enfermedades, tales como el cáncer, la lepra, la gota y el escorbuto, proviene de comer carne.

No es un alimento natural la carne. Si creéis que lo es ¿porque os repugna entrar en una carnicería, cortar un pedazo de carne del tronco de un buey y comerlo? No vacilariais en hacer lo mismo con cualquier vegetal crudo. Y si es la carne un alimento natural ¿porque rehusais comer cualquiera clase de carne nueva? ¿Porqué os enfermariais si comierais un pedazo de perro ó gato, primorosamente cocinado, ó siquiera una tajada de caballo? Una fruta nueva os atrae en cambio.

Después de un año ó dos de pasar sin carne, me disgusta la idea de comerla, y el olor de la carne guizada lo mismo que el de un mercado de pescado ó carne, me repugnan sobremanera. Y estoy cierta de que no me sucedería lo mismo con los vegetales.

Matar animales inocentes para comerlos es una idea dolorosa para los niños. Solamente la educación perversa que recibimos, nos la hace tolerable.

Cour Tennis Club, jugador notabilísimo, es vegetariano y ha escrito muchos libros sobre la materia. Ha sido el campeón triunfante del Tennis en Inglaterra, Estados Unidos y Canadá.

Por otra parte, los animales fuertes y los que más duran, son vegetarianos. El león, el tigre y el perro, no pueden compararse en una carrera con el caballo, el camello, el elefante y el renigifo. Los más veloces, como la gacela, el ciervo y el antilopón son vegetarianos, de igual modo que el elefante que es el que vive más.

El comer carne es una verdadera maldad. Las casas de matanza nos repugnan de tal modo que rara vez las miramos, nos parecen una mancha en nuestra civilización, que son, podría justificarse por la necesidad, pero esta no existe. Alimentar animales con el fin de matarlos, es pervertir el objeto de la vida. Podemos estar buscando los métodos más humanitarios de matar, los que hagan padecer menos á las pobres bestias, pero á la postre será siempre una abominación.

El animal se vuelve salvaje y rebelde á la vista de la sangre, y ordinariamente es necesario atarlo y cubrirle los ojos para dominarlo. El carnicero, el hombre que ejecuta este trabajo, está condenado á una vida brutal. Muchachos de catorce años se ponen á desollar reces en charcos de sangre, y nosotros somos responsables de tal inmoralidad.

Un carnicero á quien un filántropo que comía carne reprochaba el haber tomado semejante oficio contestaba:

"Nosotros ejecutamos únicamente la parte sucia del trabajo. El que come carne es el verdadero culpable de los inhumanos sufrimientos á que se somete al ganado, y nosotros de..."

EL PODER DEL PAPA Y LA Unión Católica.

Nuestro colega de Ciudad Guazman la "Unión Católica" dedicó un número especial á ensalzar al papa León XIII, con motivo del último de los innumerables jubileos de este santo varón. Como hacen siempre los clericales al hablar del papa, la "Unión" guzmanense viene lamentando que no esté aquel en posesión de los que se llamaban Estados pontifices, y que no ejerza por consiguiente el poder temporal.

Nosotros nos permitimos sugerir al colega que no abogue más por el poder temporal, porque Dios no se lo quiere conceder al papa, y hace muy bien; pues si Jesucristo dijo: "mi reino no es de este mundo" y el pontífice proclama ser el sucesor de Jesucristo ¿cómo es que quiere obrar de una manera tan contraria á la de su Salvador y maestro, y constituirse un reinado, aunque sea poco menos que de chanza, como eran los tales estados pontifices?

No colega. Estad seguro de que Dios no quiere. Si quisiera ¿cómo sería posible que los reyes de la casa de Saboya hubieran tenido más poder que él, y continuaran teniendo, con el hecho de estar en posesión de los Estados de que el papa se cree dueño? Si fuera la voluntad de Dios el que el papa tuviera reino, él se lo daría y se lo conservaría. Supuesto que no lo hace, es porque no quiere, y desea que aquel se conforme con el dominio espiritual.

Díganos la "Unión Católica" de Ciudad de Guzman, si este razonamiento no es lógico. Hace treinta y tantos años que el partido liberal italiano consumió la unidad de su patria, incluyendo en el reino la Ciudad de Roma, y las otras posesiones en que ejercía soberanía Pio IX. El ilustre Victor Manuel I que encabezó este partido, reinó hasta su muerte, residiendo en Roma como en su capital. Des-

Southwestern Commercial Company.

Tenemos el gusto de avisar al público que tenemos siempre un gran surtido de

FIERRO LAMINADO PARA TECHOS
ESTUFAS Y CALENTADERAS
PETROLEO Y GASOLINA
ZACATE, GRANO Y SAL
FERRETERIA Y CRISTALERIA
EFECTOS DE ROPA Y ABARROTES

Y todo lo que pertenece á un Giro de Mercancías Mixtas.

Pagamos el precio mas alto por oro.

Tendremos gusto en servir á nuestra clientela con esmero y legalidad

Southwestern Commercial Company.

LA MESA.

Brena Comercial Co.

Establecida en 1885.

Incorporada en 1901.

Es la casa que da mejores garantías á los comerciantes de la frontera en sus compras; pues tiene

El mas grande y mejor surtido en el Territorio.

SE HARLA INGLES Y ESPAÑOL.

TUCSON.....ARIZONA

Cananea Consolidated Copper Co., S. A.

DEPARTAMENTO MERCANTIL

Todo Genero de Mercancías

Por Mayor y Menor.

Sucursales en Cananea, Capote, Elisa, Puertecitos.

Domingo, Marzo 22 de 1903.

LOCALES

—Habiendo enfermado de pulmonía el Jefe de la Estación del Ferrocarril, ha venido á sustituirle mientras cura, el Señor Carlos Levin.

—El Editor de este periódico Señor Smith fué á Nogales la semana pasada, á acompañar á su apreciable familia que regresó á aquella población.

—Continúa dando funciones el Circo Moderno con bastante buen éxito, pero la noche del martes quedó el público muy disgustado porque toda la función se redujo á cuatro actos.

—El Sr. Warren Smith en su librería y expendio de curiosidades de la Avenida Chihuahua, acaba de plantar una magnífica instalación para servir soda de todas clases y leche nevada.

—La construcción del edificio que para una gran carnicería emprendió el Señor Proctor en el Ronquillo, que se había interrumpido hace varias semanas, se reanuda en la que acaba de pasar.

—El jueves fué un día de mucho holgorio y de músicas por todas partes, por el cumpleaños de las Josefás y de los Josés. Con tan plausible motivo se dió un baile en el Casino Mitchell que estuvo muy concurrido.

—Las acciones de los placeres de oro de Bacuachi, se están cotizando muy alto, tan alto que ni quien las alcance; y el principal tenedor Lic. Sandoval, se está poniendo muy ancho, pero muy ancho, tan ancho que ya revienta.

—En toda la Avenida Chihuahua fueron ya colocados los tubos para la conducción de el agua que viene de el Ojo de Agua, los cuales son de fierro, tienen un diámetro de 12 pulgadas, para

POR TELEGRAFO.

Noticias Especiales para
El Herald de Cananea.

MEXICO, Marzo 20

—El boletín oficial de Mazatlán anuncia hoy respecto á la peste bubónica: defunciones ninguna, ni en el lazareto ni en la Ciudad: casos nuevos, ninguno.

—El Señor D. Norberto Domínguez, Director de la Casa de Moneda de Culiacán, ha sido nombrado Administrador General de Correos, en sustitución de D. Manuel de Zamacona é Inchausti.

—Ayer fué el cumpleaños del Lic. D. José Ivez Limantour, Ministro de Hacienda, quien recibió en su casa de la Avenida Juárez muchas comisiones de empleados, visitas de particulares y telegramas de felicitación de los Estados y del extranjero.

—Los Señores, Trinidad García, Alfredo Chavero, Sebastián Camacho, Gabriel Mancera, Pablo Macedo, Enrique C. Creel, Miguel Macedo, Rozendo Pineda y Joaquín D. Casasús, han publicado invitaciones para una reunión política que se verificará el domingo 22 del corriente, en el teatro del Renacimiento, para preparar los trabajos en favor del candidato para la Presidencia de la República, que designe el gran partido liberal.

WASHINGTON, Marzo 21.

—El Senado, por una mayoría de ochenta votos contra cinco, aprobó hoy el tratado para la escavación del Canal de Panamá.

—El mismo elevado cuerpo, votó el tratado de reciprocidad comercial entre Cuba y los Estados Unidos, por sesenta y siete votos contra quince.

ALTAR, MARZO 20.

—Ayer quedó constituido el "Club Político Ramón

¿Quién es y dónde se le encuentra?

Escrito para "El Herald"
por Victor M. Venegas...

En un periódico del Estado acabo de leer un artículo en el que, refiriéndose á las elecciones para gobernador de Sonora que deben efectuarse en Abril próximo, el escritor se conmueve de lo que él llama atonía política, que achaca á la "opresión" en que vivimos, á la "tiranía" que nos rodea y á otros tópicos igualmente gastados, y que en fuerza de ser tan traídos y llevados, ni persuaden ni convencen, ni tan siquiera deslumbran como á las veces pasa con los rápidos fuegos de la pirotecnia tribunicia, que por lo menos un momento brillan, antes de desaparecer para siempre en el espacio.

Libreme Dios de meterme en hondas disquisiciones políticas; ni "El Herald" tiene esa misión, ni yo quiero aventurarme por esos intrincados vericuetos; pero hay aquí un asunto social—más perceptible aun para los que vivimos en la frontera, como quien dice, pared de pormedio con un pueblo efectivamente libre,—un asunto social, repetimos, que provoca al estudio y convida á la reflexión porque en su fondo late, con palpaciones enérgicas, el arduo problema de nuestra nacionalidad.

Larra— el exquisito Fíguro—se preguntaba en uno de sus inimitables artículos:—¿quién es el público y donde se le encuentra? y, *mutatis mutandi*, la misma interrogación puede repetirse tratándose del pueblo mexicano.

Si por pueblo debemos entender, la muchedumbre, la multitud, aglomeración de individuos, es claro que tenemos pueblo; la estadística acusa para México catorce millones de seres humanos. Pero si por pueblo entendemos el conjunto de ciudadanos, es decir de hombres que concen sus obligaciones y saben ejercitar sus derechos, entonces el asunto

tamente analfabetas? ¿Pueden coceptuarse como pueblo, esas inmensas agrupaciones de indígenas á quienes no los une con nosotros ni el vínculo del idioma. Los yaquis, los pimas, los seris, en Sonora, los mayas en Yucatán, los zapotecas en Oaxaca, los tarascos en Michoacán, *et sic de ceteris*, las demás razas que pueblan la República, no solamente están desligadas de nosotros, están desligadas de la civilización. ¿Qué resonancia pueden tener en sus almas selváticas de hombres primitivos, ciertas ideas eminentemente abstractas como la de libertad, que jamás han conocido; las de igualdad, y democracia, acostumbrados como están á la autocracia ó á la oligarquía, á su forma más brutal?

Si en un momento dado, el gobierno dijera á los yaquis: convencionalmente llamados el pueblo: Eres libre para votar á quien más te plazca, ya no hay consigna, elige libremente, ya no un presidente de la República, ya no un gobernador del Estado, sino una simple autoridad municipal, sucederían una de estas dos cosas y más fácilmente la primera: ó que el pueblo se quedaba sin autoridades, ó que sobrevendría un violento estado de tumulto, de asonada ó de revolución.

Como con mucha justicia hacia notar un distinguido publicista mexicano al hablar de nuestras repúblicas latinas, ("El porvenir de las naciones latino americanas" por Francisco Bulnes) "cuando estos países pasan de un estado de convulsión epiléptica á un periodo de paz y bienestar, es porque una mano ferrea y una inteligencia superior, aprovechando circunstancias propicias, han logrado comprimir temporalmente los elementos anárquicos hasta hacer creer en una transfiguración, casi

FRIOLERAS

Ella.—Creo que te casaste conmigo únicamente por interés.

—Mira qué coincidencia: todos mis amigos dicen lo mismo.

El maestro habla á sus discípulos de la caridad, y dice á uno de ellos:

—Si tienes solo dos centavos y los das á un pobre, ¿qué eres?

—Un estúpido, contesta el alumno.

—¿Qué preferirías ser, María, hermosa ó rica?

—Desearía ser también rica.

¿Porqué no te casas con Amalia, que es bella y rica?

—Yo bien quisiera; pero desgraciadamente ella tiene un defecto gravísimo en la lengua.

—¿Cual?

—No sabe decir "sí."

—Con relación al asalto de los yaquis en que pereció un conocido matrimonio de Guaymas, y cuya noticia publicamos, dice el "Noticioso":

Hemos tenido una entrevista con Víctor Duarte uno de los que fueron asaltados en el camino de Guaymas á La Mula. Víctor confirma todos los puntos de la información de nuestro corresponsal, y agrega que por milagro no quedó muerto á manos de los indios, como su hermano José, pues que fué perseguido á alguna distancia por los nueve rebeldes, quienes le dispararon continuamente hasta que él logró internarse en el monte, escapando así de sus perseguidores.

IGNACIO G. CORELLA.

Agente de negocios mineros.

Casa de Huespedes con

buenas caballerizas.

Arrzpe, Sonora, Méx.

Ignacio E. Elias

Comprador de

F.L.Proctor



PUROS y LICORES

POR MAYOR EN LA MESA

POR MENOR EN

RONQUILLO PUERTEGITOS GHIVATERA

MINEROS!

Compania Explotadora de Cananea S. A. gestiona Concesiones de Minas para las personas ausentes, Verifica Ventas, Obtiene Titulos, etc.

Dirijirse al Secretario,

A. F. KROHN,

En el Ronquillo.

Madereria

Departamento de la

Cananea Consolidated Copper Co

Cananea, Son., Mex.

Vendemos toda clase de maderas corrientes y acepilladas. Molduras, puertas, ventanas, y todo lo concerniente en la construccion de casas.

GEO. A. METCALF, GERENT.

Esquina Avenida Chihuahua y calle octava LA MESA

B. F. GRAHAM y Cía.

Agentes para la Compra y Venta de propiedades mineras en Arizona y Sonora.



Oficina en el edificio de la COPPER QUEEN, Hotel

Tendremos gran satisfacción en oír noticias de Ud. si se halla interesado en las minas en

LA MEXICANA.

Compañía Anónima Nacional de Seguros Sobre la Vida.

Establecida en México en 1887.

Pagado á sus tenedores de pólizas mas de un millón de pesos.

DIRECTOR GENERAL

J. A. Palomo.

PRESIDENTE.

Sebastián Camacho.

Banquero en Guaymas,

LUIS A. MARTINEZ.

PROTO HERMANOS.

AVENIDA MORLEY, NOGALES ARIZONA

Provisiones por Mayor y Menor.

Recibimos constantemente carga de los grandes depósitos del Este de California. Las familias, los agricultores y los mineros encontrarán todo lo que necesitan en nuestra casa conocida por de

Los GRIEGOS.

LAS TRES B B B.

CARRILLO HERMANOS,

Comisionistas y comerciantes

al por mayor y en detalle.

SAHUARIPA, SONORA.

Enorme y variadísimo surtido de mercancías, constantemente renovado.

PRECIOS SIN IGUAL.

LA CASA QUE OFRECE AL CONSUMIDOR MAS VENTAJAS.

Jerónimo Calera.

COMERCIANTE.

COMISIONISTA.

Mantiene constantemente un excelente surtido de Mercancías Nacionales y Extranjeras que vende á Precios Módicos.

Hace transacciones sobre Semillas, Pastas de Oro ó Plata, etc., etc.

IMURIS, SONORA, MEXICO.

LA FARO DE LA FRONTERA.

FERROCARRIL DE SONORA.

(Compañía Pacifico del Sur Arrendataria.)

Itinerario Número 51.

Arreglado al Meridiano de Guaymas.

Sábado 14 de Junio de 1901, 12:05 a. m.

Obsérvese que se han hecho importantes alteraciones.

TRENES DIARIOS DE PASAJEROS.

Para el Sur.

Para el Norte.

Núm. 1. ESTACIONES. Núm. 2.

10:00 p.m.	J Sale	NOGALES	Llega	N a.m.	4:40
11:45	B Lleg	CERRO BLANCO	Llega	T	2:35
12:00	B Sale	Imuris	Llega	T	2:24
12:15	B Lleg	PIERSON	Llega	T	2:19
12:23	B Sale	SAN IGNACIO	Llega	T	2:03
12:38	E Lleg	Magdalena	Llega	T	1:55
1:14	E Sale	Santa Ana	Llega	T	1:40
1:48	E Lleg	LLANO	Llega	T	1:14
2:43	E Lleg	QUEROBABI	Llega	T	12:35
3:16	E Lleg	POZA	Llega	T	11:37
3:45	C Lleg	Carbó	Llega	N	11:04
3:50	C Lleg	PESQUEIRA	Llega	N	10:35
4:38	E Lleg	Hermosillo	Llega	T	10:30
5:30	E Sale	Hermosillo	Llega	T	9:37
5:40	E Sale	WILLARD	Llega	T	8:43
6:10	E Lleg	Torres	Llega	T	8:07
6:45	U Lleg	ORTIZ	Llega	T	7:30
7:05	E Lleg	MAYTORENA	Llega	T	7:10
8:25	E Lleg	BATAMOTAL	Llega	T	5:50
8:59	E Lleg	GUAYMAS	Llega	T	5:16
9:18	O Lleg	GUAYMAS	Llega	T	4:59
9:40 a. m.	O Lleg	GUAYMAS	Llega	T	4:40

(E) Parada ordinaria. (B) Parada, mediante señal, para tomar ó dejar pasajeros ó carga. (V) Ramal á Hermosillo. (I) Fonda. (T) Estación Telegráfica diurna. (N) Estación Telegráfica diurna y nocturna. (J) Empalme en la frontera, con el ferrocarril Pacifico del Sur. (U) Empalme, en Torres, con el ferrocarril de Torres y Prietas. (C) Límite de División. (O) nlace con diferentes líneas de vapores.

E Los trenes Núms. 1 y 2, de pasajeros se cruzan en Estación Santa Ana. Los Coches-Dormitorios Pullman, corren directos de Guaymas á Nogales (Sonora) y Tucson, (Arizona) y viceversa; pudiéndose ocupar en Benson, hasta hacer conexión con el tren en que se desee seguir á viaje.

Los trenes Núms. 3, 4, 5 y 6, de carga, solo admitirán pasajeros mediante orden del Agente General de pasajeros ó del Jefe de Trenes; debiendo aquellos, además, proveerse por anticipado de billete correspondiente, en primera clase.

J. KRUTSCHNITT,

Gerente General.

SAN FRANCISCO, CAL.

J. A. NAUGLE, Gerente General Auxiliar

Agente General de Carga y Pasajeros

GUAYMAS, SONORA

FERROCARRIL

DE TORRES Y PRIETAS.

ITINERARIO No 9.

Arreglado al Meridiano de Guaymas

Vigente el 1.º de Abril de 1900.

TREN No. 1.—Sale de Guaymas á las 6:30 a. m. Llegada á las 7:15 a. m.



HOTEL SONORA

J. P. Taggart. Propietario

LA CANANEA.

ELEGANTEMENTE AMUEBLADO

RECIENTE CONSTRUIDO

EL MEJOR HOTEL EN SONORA.

LA CONDUCTA DE

Curiel en Jalisco.

Es verdaderamente equitativo el siguiente balance, que de los actos de Curiel como Gobernador de Jalisco, hace el "Diario de Jalisco" de Guadalajara en las siguientes líneas:

"Algunos fueron los desaciertos en que incurrió la Administración Curiel, pero sólo nos referiremos á los principales de ellos: los impuestos fueron aumentados excesivamente, con perjuicio en especial para las clases humildes de la sociedad; se desconfió por completo el favorecer en ningún sentido, por regla general, á las poblaciones foráneas, que han venido á caer en un estado de postración lamentable; se le denegaron toda especie de franquicias á industriales que las solicitaban para venir á establecer nuevas empresas: dominó el favoritismo y el nepotismo en el reparto de los empleos públicos, designándose para ocupar algunos de éstos, personas incompetentes ó cuyas aptitudes no estaban en relación con las condiciones que requirían los destinos con que se las agraciaba; se tomó por sistema la remoción continua de los servidores públicos, de unos en otros empleos, originándose con esto graves perjuicios; se autorizó, ó al menos se disimuló las

CONMOVIDAS AVENTURAS,

de un superviviente, del desastre de la Martinica.

—Nueva York, febrero 26.—Cubierto con un sombrero de paja y tiritando de frío, bajo un sobretodo de media estación, José Sabarice, el único hombre que pudo escapar al desastre de San Pedro (Martinica), llegó ayer á Nueva York á bordo del paquete "Fontobelle", de la "Quebec Steamship Company."

Sabarice, que no habla ni una palabra de inglés, fué conducido á Ellis Island, donde quedará detenido hasta que los comisarios de la oficina de inmigración fallen sobre su suerte. El ha hecho á un periodista la declaración siguiente:

"Tres semanas, aproximadamente, antes de la catástrofe, yo había sido asaltado en la calle por un hombre; sacando un cuchillo de mi bolsa le inferí con él una herida; fui detenido por esto y encerrado en la cárcel de San Pedro, debiendo ser juzgado á los pocos días; entonces se produjo la erupción del Monte Pelé.

La víspera había yo reñido con otro preso, y por esta razón fui encerrado en el calabozo de la cárcel, debiendo á circunstancia tan feliz el conservar la vida. Todos los otros prisioneros, los guardianes y el director de la prisión, perecieron en el transcurso del desastre; mientras que yo permanecía encerrado en un

ESPELUSNANTE ASESINATO,

Cometido por los yaquis rebeldes.

Todos los periódicos de Guaymas, llegados en principio de la semana, contienen la noticia de haber sido asesinados por los yaquis con crueldad inaudita, el Señor Don Filiberto Alvarado y la Señora su esposa. Vamos á reproducir la relación del suceso, hecha por nuestro colega el "Correo de Sonora" que nos parece la más clara y autorizada.

Esasí: En el vapor "Jalisco," salieron de aquí en la noche del jueves 5 del corriente, la Señora Doña Juana de Ocaranza y su hija menor Srta. Vicenta, la Señorita Julia Boido y mi Señora, y llegaron á los Algodones á las 6 de la mañana del viernes 6 del corriente.

Allí las esperaba el Sr. Filiberto Alvarado quien, en carruaje, las llevó al momento á Pótam, á donde llegaron á las diez de la misma mañana. Una hora más tarde, llegó á Pótam, desde Ontagota, Don Jorge Boido, quien á las tres de la tarde regresó á Ontagota acompañado de su hermana Julia.

Al día siguiente sábado 7 del actual, temprano por la mañana, salieron el Sr. Alvarado y su esposa en carruaje, rumbo á Tórin, y de allí regresaban en la tarde del mismo día, cuando á medio camino fueron atacados y bárbaramente matados, el desgraciado señor Alvarado primero.

INCONVENIENTES DEL CELIBATO

De los sacerdotes católicos.

Un suceso conmovedor, digno de que se encargase de desarrollarlo la pluma de Emilio Zola, es el que ha ocurrido recientemente en Francia, en una pequeña población inmediata á Tolosa.

El sacerdote católico Valés, hombre de gallarda presencia que se encontraba en todo el vigor de su juventud, fué nombrado cura párroco del pueblecillo de Carhouse.

Vivía el cura con su abuela y con dos tías suyas de avanzada edad y ambas solteras.

Una mañana se descubrió que el jóven sacerdote y una bella muchacha de dieciocho años, perteneciente á una de las principales familias del pueblo, habían desaparecido.

Se hicieron toda clase de esfuerzos y de indagaciones para encontrarlos, ó, por lo menos, para averiguar el camino que hubieran cogido; pero todo fué inútil.

Finalmente, el sacristán subió al campanario, donde encontró el cadáver del sacerdote y el de la muchacha.

Un revólver se veía en el suelo, entre ambos cuerpos.

Los informes médicos y la disposición en que se hallaban ambos cadáveres, probaban hasta la evidencia que el sacerdote había dado muerte á la jóven, suicidándose inmediatamente después.